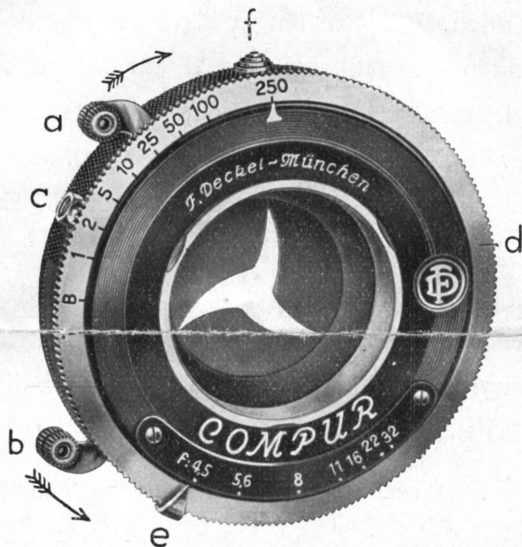


Gebrauchs-Anleitung für den Compur-Verschluß



- a = Spannhebel
- b = Fingerauslöser
- c = Nippel für Drahtauslöser
- d = Stellring für Moment-, Druck- oder Zeitauslösung
- e = Blendeneinstellung
- f = Knopf für eingebauten Selbstausslöser
(nicht vorhanden bei Compur 00)

ZEITAUFNAHMEN

(Belichtungen über 1 Sekunde)

Für Zeitaufnahmen darf nicht gespannt werden. Will man länger als 1 Sekunde belichten, so wird Stellring **d** auf Marke **T** gedreht. Durch Druck auf den Drahtauslöser, der in Nippel **c** eingeschraubt wird, oder auf Hebel **b** öffnet sich der Verschuß. Er bleibt solange offen, bis durch einen zweiten Druck auf Draht- oder Fingerauslöser das Schließen bewirkt wird. Diese Stellung wird hauptsächlich bei Platten-Kameras für die Einstellung auf der Mattscheibe benützt.

Für kürzere Zeitaufnahmen stellt man Ring **d** auf die Marke **B** ein. Durch Druck auf den Draht- oder Fingerauslöser **c** bzw. **b** bleibt der Verschuß solange offen, als der Druck anhält. Diese Stellung wird man im allgemeinen benützen bei Platten- und Rollfilm-Kameras, wenn mehr als 1 Sekunde belichtet werden soll.

Bitte erwägen Sie eine Spende von 2 \$, damit ich weiterhin die Instandhaltung und den Kauf neuer Kamerabedienungsanleitungen finanzieren kann.

This manual is for reference and historical purposes, all rights reserved.

~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~
This creation is copyright © by M. Butkus, NJ, U.S.A.

These creations may not be sold or distributed without the expressed permission of the producer

I have no connection with any camera company

On-line camera manual library

If you find this manual useful, how about a donation of \$2 to:

M. Butkus, 29 Lake Ave., High Bridge, NJ 08829-1701

and send your e-mail address so I can thank you.

Most other places would charge you \$7.50 for a electronic copy or
\$18.00 for a hard to read Xerox copy.

This will allow me to continue this site, buy new manuals and pay their shipping costs.

It'll make you feel better, won't it?

If you use Pay Pal, go to my web site

www.orphancameras.com and choose the secure PayPal donation icon.

MOMENTAUFNAHMEN

Für Momentaufnahmen werden Compur-Verschlüsse mit Hebel **a** in der Pfeilrichtung gespannt. Zweckmäßig stellt man zuerst den Ring **d** auf die gewünschte Zeit, dann spannt man.

Außer den markierten Geschwindigkeiten können auch Zwischen-Stellungen benützt werden zwischen 1 Sekunde bis $\frac{1}{10}$ Sekunde und $\frac{1}{25}$ Sekunde bis $\frac{1}{100}$ Sekunde; zwischen $\frac{1}{10}$ Sekunde bis $\frac{1}{25}$ Sekunde und über $\frac{1}{100}$ Sekunde hinaus also nicht. Die Auslösung bei Momentaufnahmen geschieht wie bei Zeitaufnahmen durch Druck auf den Draht- oder Fingerauslöser. Bei Benützung der Höchstgeschwindigkeit muß man auf alle Fälle zuerst den Ring **d** stellen, dann spannen. Es ist jedoch auch in dieser Stellung die Veränderung der Geschwindigkeit noch nachträglich möglich.

Es sei noch darauf hingewiesen, daß sich bei Benützung der Höchstgeschwindigkeit der Einstellring und der Aufzughebel schwerer betätigen lassen als bei den längeren Zeiten.

MOMENTAUFNAHMEN

mit Benützung des eingebauten Selbstauslösers.

Die Compur-Verschlüsse Größe 0 und 1 haben eingebauten Selbstauslöser (Größe 00 nicht) der bei allen Geschwindigkeiten bis $\frac{1}{100}$ Sekunde betätigt werden kann. Für die Höchstgeschwindigkeit von $\frac{1}{250}$ bzw. $\frac{1}{200}$ kann der Selbstauslöser nicht benützt werden. Bei Benützung des eingebauten Selbstauslösers wird zuerst gespannt, dann Knopf **f** nach rückwärts gedrückt, dann nachgespannt. Die Vorlaufzeit beträgt 12 Sekunden d. h. zwischen dem Auslösen des Verschlusses und der Funktion der eingestellten Zeit hat der Aufnehmende ca. 12 Sekunden um selbst die gewünschte Stellung vor dem Apparat einzunehmen. Nach Ablauf des Verschlusses ist derselbe wieder für Normalaufnahmen eingestellt, so daß bei jeder weiteren Selbstaufnahme wieder wie oben verfahren werden muß.

ABMESSUNGEN

Größe	Größe Blenden- öffnung	Durchmesser der Verschlüsse	Anzahl der Sektoren	Höchst- geschwin- digkeit
Cr. 00	17	44	3	$\frac{1}{300}$
Cr. 0	23	57	3	$\frac{1}{250}$
Cr. 1	29	68	3	$\frac{1}{200}$